

**www.e-rara.ch**

**De piscibus et aquatilibus omnibus libelli III novi**

**Gessner, Conrad**

**Tiguri, [1556]**

**Zentralbibliothek Zürich**

Shelf Mark: 18.2031

Persistent Link: <https://doi.org/10.3931/e-rara-4928>

Ad lectorem.

---

**www.e-rara.ch**

Die Plattform e-rara.ch macht die in Schweizer Bibliotheken vorhandenen Drucke online verfügbar. Das Spektrum reicht von Büchern über Karten bis zu illustrierten Materialien – von den Anfängen des Buchdrucks bis ins 20. Jahrhundert.

e-rara.ch provides online access to rare books available in Swiss libraries. The holdings extend from books and maps to illustrated material – from the beginnings of printing to the 20th century.

e-rara.ch met en ligne des reproductions numériques d'imprimés conservés dans les bibliothèques de Suisse. L'éventail va des livres aux documents iconographiques en passant par les cartes – des débuts de l'imprimerie jusqu'au 20e siècle.

e-rara.ch mette a disposizione in rete le edizioni antiche conservate nelle biblioteche svizzere. La collezione comprende libri, carte geografiche e materiale illustrato che risalgono agli inizi della tipografia fino ad arrivare al XX secolo.

---

**Nutzungsbedingungen** Dieses Digitalisat kann kostenfrei heruntergeladen werden. Die Lizenzierungsart und die Nutzungsbedingungen sind individuell zu jedem Dokument in den Titelinformationen angegeben. Für weitere Informationen siehe auch [Link]

**Terms of Use** This digital copy can be downloaded free of charge. The type of licensing and the terms of use are indicated in the title information for each document individually. For further information please refer to the terms of use on [Link]

**Conditions d'utilisation** Ce document numérique peut être téléchargé gratuitement. Son statut juridique et ses conditions d'utilisation sont précisés dans sa notice détaillée. Pour de plus amples informations, voir [Link]

**Condizioni di utilizzo** Questo documento può essere scaricato gratuitamente. Il tipo di licenza e le condizioni di utilizzo sono indicate nella notizia bibliografica del singolo documento. Per ulteriori informazioni vedi anche [Link]

## AD LECTOREM.

**N**E quæ huius chartæ folia uacarēt;  
Ex Tarentini scriptis Græca pi-  
scium nomina commemorare uolui:  
illa duntaxat quæ ipse nominat, sed al-  
phabetico ordine, Latina additurus. ha-  
bet autem quædam à uulgo accepta, ut  
ipse testatur, quæ apud alios authores  
Gr̄eos non inueniunt, que ut scribū-  
tur, ijsdē Latinè etiā literis reddam,  
& asterisco signabo.

Αλάβιτος, *Alabitus. Straboni ἀλαβῆς, est in-*  
*ter pisces Nili, uilijs αλάβης.*

\* Αλεαντρεῖς, *aleantris.*

Αλόπηξ, *vulpes.*

Αμία, *amia.*

\* Ανιος, *anius. ipse ἀνίωρ scribit in gignendē*  
*casu plurali nisi mendum est.*

Βούγλωσος, *solea.*

Βοῦς, *bos.*

(stela.

Γαλέα, *visitatus est apud eruditos γαλὴ, τι-*  
*\* Γεναρίς, *Genaris.**

Γλαῦκος, *glaucus, piscis magnus.*

276 Tütische nomen der fischen

Ερύθη, vide προσπαντάμιος.

\* Δάκος, dacus. ipse in genituuo multitudinis pa-  
nit δάκων.

Εγχελυς, anguilla.

Ελαφ, malim Ελοψ, elops.

Θρίσσα, thrissa, clupea.

\* Ιλλὸς, piscis quidam magnus: oxytonum, al-  
paroxytonum.

Ιούλις, iulis.

Καλλιχθυς, callichthys.

Κάραβος, carabus, locusta.

Καρείς, squilla.

Κεργένς, mugil.

Κεφαλος, capito.

Κηρυξ, buccinum, murex.

Κορακίνος, coracinus.

Κωβιός, gobius, gobio.

\* Λαύραξ, melius Λάβραξ, lupus.

\* Λατῖλος, latilus. forte idem qui latus piscia  
mar.

Λεπιδωτὸς, lepidotus.

\* Λευκῶπις, leucopis.

Μελάνυρος, melanurus, oculata.

Μόρμυρος, mormyrus, mormylus.

Mur

Μύραινα, muræna.

Μύς, mus piscis, vel testudinis species, vel mytulus concha.

Νάρκη, torpedo.

Ορφός, orphus.

Οὐάρειον, piscis in genere, etiam de magnis.

\* Προσπαντάμιος. Tarentini codex noster sic habet: προσπαντάμιωρ, σκορδύλωρ πρὸς τὴν ἀεπτήριν κωβιδρυθαλασσίαν. ergo sic legerim, πρὸς ποταμίαν γεύθημ, ὡς πρὸς τὴν λεπτήν. nam in sequentibus etiā capitibus γεύτη ποταμία legitur, & γεύτη λεπτή. minutos pisciculos tū fluiatiles tum marinos intelligo. (nam & friuola sicilia vasea γρυπάρια nominant, et γεύτοπώληρεν qui talia vendit.) Licebit ita interpretari: Esca ad pisciculos fluiatiles, (quorū aliquos forte scor dylos vel scordylas vocat, quo nomine in mari dicuntur parui thunorum fætus) & marinos minutos, ut gobios.

Πολύπον, polypus.

Πορφύρα, purpura.

Ραφίς, acus.

\* Σάκρουτος, sacrus.

## Tittische nāmen der fischen

Σάργιος, malim σάργιος, sargus.

Σηπία, sepia.

Σκάρος, scarus.

Σκορδύλη, que ουρανός, cordyla, thunnus.  
rum foetus parvus. Vide προσπαντάμιος.

Σκορπίος, scorpius:

\* Σμῆλος, smelus, si recte scribo. Tarentinus  
in genitivo plurali habet σμήλων.

Σμαρέις, smarēis, mena candida.

Τραχύρος, trachurus.

Τρίγλη, mullus.

Τρυγών, pastinaca.

Φάλγυρος, phager, pagrus, piscis magnus.

Φυκίς, phycis.

Χαλκεὺς, faber.

Χαράκιος, ipse in genitivo plur. habet Χαράκη  
ων. Ab alijs charax piscis nominatur.

Χοῖρος, porcus.

Χρυσόφορος, malum χρυσόφεντ, aurata.



**UT PISCES OMNIGENI IN***vnum locum congregentur.***DEMOCRITI.**

Boum, caprarū, ouium, suū, sanguī  
nē, & tenuium intestinorū sterco-  
ra, thyñi, origani, pulegij, thymbrę, sam-  
suchi, allij, uini odoratifecis, singulorū  
pares portiones, adipis aut medullæ  
eorundem animalium quantū satis ui-  
debitur: omnia singulatim & simul cō-  
tundito, & in massas redigito, easque in  
locos ante horam iniçito, re-  
tibusque eosdem cingito.



**E M E N D A T V S L O C V S D E**  
*Mustelis grandioribus, pagina 226. ubi  
 sic leges.*

**L**In Salutis Muttersee vnd an-  
 derē sehe in d Eidgnossen vō Bern  
 hiet/ hatt vff dem ruggen oben nur  
 ein klein floßfäderle: vnd ij. lang hārt in der  
 obern läfzen / i i j. kürzer in der vndern / c.  
 ut doctissimus Benedictus Martinus  
 Bernensis ad me scripsit, qui & iconem  
 transmisit. Ein Welsz (oder Welline o-  
 der Waller / so der selb nitt ein fisch mitte  
 dem Salut ist) hatt auch also: nun ein fast  
 klein floßfäderle vff de ruggen: vnd ij. lang  
 hārt in der obern läfzen/vnd ij. kürzer in d  
 vndern / als ich abniss vñ der figur  
 mir zugeschickt.





